

UOB INFINITY – FORMULIR A TOKEN BERSAMA UOB INFINITY – TOKEN SHARING FORM A

Catatan / Pendaftaran ini mengizinkan akses internet banking bisnis via computer desktop dan tablet

Note: *This application allows access to business internet banking via desktop and tablet.*

Untuk permohonan token bersama, Anda perlu menyerahkan formulir ini bersama dengan Formulir B Pemilik Token
For request to share token, you are required to submit this form together with the Token Owner Form B.

1. Rincian Bisnis Pemilik Token (“Pemohon”) / *Token Owner’s (“Applicant’s”) Business Details*

 Nama Entitas Pemilik Token / *Name of entity of Token Owner*

No Registrasi Bisnis / *Business Registration No.*

ID Organisasi yang Ada / *Existing Organisation ID*

2. Rincian Pemegang Token / *Token Holder’s Details* *Coret jika perlu / *Please delete where applicable*

 Nama / *Name*

KTP/Paspor/FIN (*KTP*)
NRIC/Passport/FIN (*default NRIC*)

Saya setuju untuk terikat dengan Perjanjian Layanan BIB
I agree to be bound by the UOB BIB Service Agreement.

No. Seri Token yang akan dikonversikan ke token bersama / *Serial No. of physical token to be converted to a shared token*
(jika nomor seri Token dikosongkan, token fisik akan diberikan untuk mendukung permohonan Token bersama)
(*If Token serial number is left blank, physical token(s) will be issued to support Token sharing request.*)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Tanda tangan Pemegang Token /
Token Holder’s Signature:

3. Pernyataan Pemohon / *Declaration by Applicant*

Kami, Pemohon, dengan ini / *We, the Applicant, hereby:*

- menerima bahwa Pemohon telah mendapatkan dan menyetujui untuk terikat dengan Perjanjian Layanan Internet Banking Bisnis BIB (“Perjanjian BIB”) (yang ada di uob.co.id) dan setiap perubahan atau tambahannya / *acknowledge that the Applicant has obtained and agrees to be bound by the Bank’s prevailing UOB Business Internet Banking Service Agreement (“BIB Agreement”) (available at uob.co.id), and any amendment or variation thereof;*
- menegaskan bahwa Token Keamanan (no. seri yang diberikan di atas) dipegang oleh Pemegang Token yang awalnya didaftarkan oleh dan diberikan kepada Pemohon / *confirm that the Security Token (serial no. as indicated above) held by the Token Holder is originally applied for by and issued to the Applicant;*
- dengan ini mendaftarkan Token Keamanan untuk dikonversikan menjadi Token Pribadi yang bisa digunakan oleh Pemegang Token untuk tujuan mengakses Layanan Internet Banking Bisnis (“Layanan BIB”) dan/atau menyetujui transaksi-transaksi BIB untuk entitas yang lain atau entitas-entitas yang lain yang berlangganan Layanan BIB yang diatur oleh Perjanjian BIB / *hereby apply for this Security Token to be converted into a Private Token which can be used by the Token Holder for the purposes of accessing UOB Business Internet Banking Service (“BIB Service”) and/or approving BIB transactions for another entity or other entities subscribing to the BIB Service as governed by the BIB Agreement;*
- menerima bahwa kesepakatan Token Pribadi ini disetujui oleh Bank dan tidak dapat dibatalkan / *acknowledge that this Private Token arrangement once approved by the Bank, cannot be reversed;*
- memahami bahwa Token Pribadi tidak dapat digunakan kembali oleh Pemohon untuk orang lain dalam keadaan di mana Pemegang Token meninggalkan pekerjaan Pemohon. Dalam keadaan tersebut, kami memahami bahwa Pemegang Token harus diizinkan untuk membawa Token Pribadinya, sementara ID Pengguna untuk Pemegang Token harus dicabut oleh Pemohon melalui pengajuan permohonan, instruksi atau formulir yang terkait dari Bank / *understand that this Private Token cannot be reused by the Applicant for another person in the event that the Token Holder leaves the Applicant’s employment. In such event, we understand that the Token Holder should be allowed to take the Private Token with him, while the User ID for the Token Holder shall be revoked by the Applicant through the submission of a request, instruction or relevant form to the Bank;*
- setuju bahwa Pemohon dan Pemegang Token, selama yang bersangkutan adalah Pengguna Perusahaan, Administrator Perusahaan, Penandatanganan Perusahaan atau gabungan dari peran-peran tersebut, akan terikat dengan Perjanjian BIB sehubungan dengan penggunaan Token Pribadi dalam Layanan BIB / *agree that the Applicant and the Token Holder, for as long as he is a Company User, Company Administrator, Company Signatory or a combination of any of these roles, will be bound by the BIB Agreement with regard to the use of the Private Token within the BIB Service;*
- menegaskan bahwa semua informasi yang diberikan dalam formulir ini lengkap, benar, dan akurat sepengetahuan kami pada tanggal formulir ini / *confirm that all information provided herein is complete, true and accurate to the best of our knowledge as at the date of this form;* dan / *and*
- setuju untuk mengganti rugi dan membebaskan Bank dari dan terhadap semua biaya, klaim, kehilangan, kerugian, beban dan/atau pengeluaran yang Bank mungkin alami, terbebaskan atau tanggung sehubungan dengan, atau disebabkan oleh pendafatan yang lebih awal untuk Layanan BIB / *agree to indemnify and hold the Bank harmless from and against all costs, claims, losses, damages, charges and/or expenses which the Bank may sustain, incur or be liable for in connection with, or resulting from or any earlier application for, the BIB Service.*

Orang(-orang) Yang Berwenang / Disetujui Authorised Person(s)/Approved Person(s)			
Nama / Name	Tanda Tangan / Signature	Nama / Name	Tanda Tangan / Signature
Tanggal / Date		Tanggal / Date	

Mohon kirim formulir yang sudah diisi ke Bank UOB Indonesia

Please send the completed form to Bank UOB Indonesia

Bank akan memproses pendaftaran Anda dalam 5 hari kerja setelah diterimanya formulir ini.

The Bank will process your application within 5 business days upon receipt of this form.

Dihadiri oleh / Attended by: (TB Sales/RM/Branch/CFS *)	Tanda tangan diperiksa oleh / Signature verified by: <input type="checkbox"/> ASR <input type="checkbox"/> BIB Resolution	Diproses oleh / Processed by:	Disetujui oleh / Approved by:
Nama dan Tanda Tangan	Nama dan Tanda Tangan /	Nama dan Tanda Tangan	Nama dan Tanda Tangan
Name and Signature	Name and Signature	Name and Signature	Name and Signature
Tanggal / Date	Tanggal / Date	Tanggal / Date	Tanggal / Date

Keterangan / Remarks

UOB INFINITY – FORMULIR B TOKEN BERSAMA UOB INFINITY - TOKEN SHARING FORM B

Catatan / Note: Pendaftaran ini mengizinkan akses internet banking bisnis via computer desktop dan tablet

This application allows access to business internet banking via desktop and tablet.

Untuk permohonan token bersama, Anda perlu menyerahkan formulir ini bersama dengan Formulir B Pemilik Token
For request to share token, you are required to submit this form together with the Token Owner Form A.

1. Rincian Bisnis Pemilik Token ("Pemohon") / *Token Owner's ("Applicant's") Business Details*



Nama Entitas Pemilik Token / *Name of entity of Token Owner*

No Registrasi Bisnis / *Business Registration No.*

ID Organisasi yang Ada / *Existing Organisation ID*

2. Rincian Pemegang Token / *Token Holder's Details*

* *Coret jika perlu / Please delete where applicable*



Nama / *Name*

KTP/Paspor/FIN (NRIC)

NRIC/Passport/FIN (default KTP)

Saya setuju untuk terikat dengan Perjanjian Layanan BIB
I agree to be bound by the UOB BIB Service Agreement.

No. Seri Token yang akan dikonversikan ke token bersama / *Serial No. of physical token to be converted to a shared token*

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Tanda tangan Pemegang Token /
Token Holder's Signature:

3. Pernyataan Pemohon / *Declaration by Applicant*

Kami, Pemohon, dengan ini / *We, the Applicant, hereby:*

- menerima bahwa Pemohon telah mendapatkan dan menyetujui untuk terikat dengan Perjanjian Layanan Internet Banking Bisnis BIB ("Perjanjian BIB") (yang ada di *uob.co.id*) dan setiap perubahan atau tambahannya / *acknowledge that the Applicant has obtained and agrees to be bound by the Bank's prevailing UOB Business Internet Banking Service Agreement ("BIB Agreement") (available at uob.co.id), and any amendment or variation thereof;*
- menegaskan bahwa Pemegang Token diberi wewenang untuk menjadi Administrator Perusahaan, Penandatanganan Perusahaan dan/atau Pengguna Perusahaan dari Pemohon sebagaimana disahkan sebelumnya oleh Pemohon yang disebutkan di atas / *confirm that the Token Holder is authorized to be a Company Administrator, Company Signatory and/or Company User of the Applicant, as previously authorised by the Applicant specified above;*
- memahami dan menerima bahwa Token Keamanan (no. seri yang dinyatakan di atas) yang dipegang oleh Pemegang Token saat ini digunakan oleh entitas(-entitas) lainnya; kami setuju bahwa Pemegang Token harus menyampaikan entitas(-entitas) lainnya tersebut atas maksudnya untuk menggunakan Token Keamanan yang sama sebagai Token Pribadi sehubungan dengan Pemohon / *understand and acknowledge that the Security Token (serial no. as indicated above) held by the Token Holder is currently being used by other entity(ies); we agree that the Token Holder shall inform such other entity(ies) of his intention to use the same Security Token as a Private Token in relation to the Applicant;*
- memohon Bank untuk menerbitkan ID Pengguna kepada Pemegang Token untuk penggunaan Token Pribadi oleh Pemegang Token sehubungan dengan Pemohon / *request that the Bank issues a User ID to the Token Holder for use of the Private Token by the Token Holder in relation to the Applicant;*
- memahami bahwa Token Pribadi tidak dapat digunakan kembali oleh Pemohon untuk orang lain dalam keadaan di mana Pemegang Token meninggalkan pekerjaan Pemohon. Dalam keadaan tersebut, kami memahami bahwa Pemegang Token harus diizinkan untuk membawa Token Pribadinya, sementara ID Pengguna untuk Pemegang Token harus dicabut oleh Pemohon melalui pengajuan permohonan, instruksi atau formulir yang terkait dari Bank / *understand that this Private Token cannot be reused by the Applicant for another person in the event that this Token Holder leaves the Applicant's employment. In such event, we understand that the Token Holder should be allowed to take the Private Token with him, while the User ID for the Token Holder shall be revoked by the Applicant through the submission of a request, instruction or relevant form to the Bank;*
- setuju bahwa Pemohon dan Pemegang Token, selama yang bersangkutan adalah Pengguna Perusahaan, Administrator Perusahaan, Penandatanganan Perusahaan atau gabungan dari peran-peran tersebut, akan terikat dengan Perjanjian BIB sehubungan dengan penggunaan Token Pribadi dalam Layanan BIB / *agree that the Applicant and the Token Holder, for as long as he is a Company User, Company Administrator, Company Signatory or a combination of any of these roles, will be bound by the BIB Agreement with regard to the use of the Private Token within the BIB Service;*
- menegaskan bahwa semua informasi yang diberikan dalam formulir ini lengkap, benar, dan akurat sepengetahuan kami pada tanggal formulir ini / *confirm that all information provided herein is complete, true and accurate to the best of our knowledge as at the date of this form;* dan / *and*
- setuju untuk mengganti rugi dan membebaskan Bank dari dan terhadap semua biaya, klaim, kehilangan, kerugian, beban dan/atau pengeluaran yang Bank mungkin alami, terbebaskan atau tanggung sehubungan dengan, atau disebabkan oleh pendaftaran yang lebih awal untuk Layanan BIB / *agree to indemnify and hold the Bank harmless from and against all costs, claims, losses, damages, charges and/or expenses which the Bank may sustain, incur or be liable for in connection with, or resulting from or any earlier application for, the BIB Service.*

Orang(-orang) Yang Berwenang / Disetujui
Authorised Person(s)/Approved Person(s)

Nama / Name	Tanda Tangan / Signature	Nama / Name	Tanda Tangan / Signature
Tanggal / Date		Tanggal / Date	

Mohon kirim formulir yang sudah diisi ke Bank UOB Indonesia
Please send the completed form to Bank UOB Indonesia

- Bank akan memproses pendaftaran Anda dalam 5 hari kerja setelah diterimanya formulir ini.
The Bank will process your application within 5 business days upon receipt of this form.

BZ EZ Lainnya |
Others:

Dihadiri oleh / <i>Attended by:</i> (TB Sales/RM/Branch/CFS *)	Tanda tangan diperiksa oleh / <i>Signature verified by:</i> <input type="checkbox"/> ASR <input type="checkbox"/> BIB Resolution	Diproses oleh / <i>Processed by:</i>	Disetujui oleh / <i>Approved by:</i>
Nama dan Tanda Tangan	Nama dan Tanda Tangan	Nama dan Tanda Tangan	Nama dan Tanda Tangan
<i>Name and Signature</i>	<i>Name and Signature</i>	<i>Name and Signature</i>	<i>Name and Signature</i>
Tanggal / Date	Tanggal / Date	Tanggal / Date	Tanggal / Date

Keterangan / Remarks